

**GEMEINDE
NIEDERDORF**

Von-Kurz-Platz 5

Autonome Provinz Bozen Südtirol



**COMUNE di
VILLABASSA**

Piazza Von Kurz 5

Provincia Autonoma di Bolzano Alto Adige

ANORDNUNG / ORDINANZA Nr. 40/2026

DER BÜRGERMEISTER

Aufgrund des Ansuchens des Seniorenheims „Von-Kurz-Stiftung“ in Niederdorf und Einverständniserklärung von Frau Shlemko Valentyna vom 03.09.2026, Prot. Nr. 11368 vom 03.09.2026;

Hervorgehoben, dass ein Ersatz gewährleistet sein muss, um der derzeitigen starken Unterbetreuung der Heimbewohner entgegen wirken zu können und diese Notsituation unmittelbar und in absoluter Dringlichkeit zu beheben ist;

Festgestellt, dass Frau Shlemko Valentyna, geboren in Dmitrovka (UKR) am 08.10.1974 und wohnhaft in 39039 Niederdorf (BZ), Frau-Emma-Straße 34, um die Anstellung als Pflegehelferin ersucht hat. Die Betreffende ist im Besitz der Berufsbefähigung als Pflegehelferin, besitzt aber keinen Zweisprachigkeitsnachweis;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, betreffend notwendige dringende Maßnahmen des Bürgermeisters;

Kraft und in Ausübung der ihm von den geltenden Gesetzesbestimmungen übertragenen Befugnissen

ORDNET AN

die Dienstverpflichtung der Frau **Shlemko Valentyna**, geboren in Dmitrovka (UKR) am 08.10.1974 und wohnhaft in 9920 Sillian (A), Sillian Nr. 200/G, welche diesbezüglich ein Ansuchen an den Verwaltungsrat des Seniorenwohnheims von Niederdorf gerichtet hat, zu den folgenden wesentlichen Bedingungen:

- Dienstverpflichtung aus den oben angeführten Gründen mit Wirkung ab **01.10.2026 bis 30.09.2027** provisorisch als Pflegehelferin im Seniorenwohnheim „Von-Kurz-Stiftung“ in Niederdorf;
- die Verwaltung des Seniorenwohnheims muss selbst für die entsprechenden besoldungsrechtlichen Maßnahmen Sorge tragen, da diese Dringlichkeitsmaßnahme nur die Voraussetzung für die unverzügliche Anstellung darstellt;

Niederdorf, den 07.09.2026

IL SINDACO

In seguito alla domanda della Residenza per Anziani “Fondazione Von Kurz” di Villabassa e la dichiarazione di disponibilità della Sig.ra. Shlemko Valentyna del 03/09/2026, n. prot. 11368 del 03/09/2026;

Rilevato che dev'essere garantito la sostituzione e che in considerazione dell'insufficiente assistenza degli ospiti della Residenza per Anziani occorre risolvere immediatamente questa situazione d'emergenza con urgenza assoluta;

Accertato che la Sig.ra. Shlemko Valentyna, nata a Dmitrovka (UKR) il 08/10/1974 e residente a 39039 Villabassa (BZ), Via Frau Emma 34, ha chiesto l'assunzione come aiutante di cura. La nominata è in possesso dell'attestato per l'esercizio della professione di aiutante di cura, ma non è in possesso del certificato di bilinguismo;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, recante provvedimenti necessari ed urgenti del Sindaco;

valendosi delle facoltà conferitegli dalle vigenti disposizioni di Legge

ORDINA

l'impegno di servizio della Sig.ra **Shlemko Valentyna**, nata a Dmitrovka (UKR) il 08/10/1974 e residente a 9920 Sillian (A), Sillian n. 200/G, che ha inoltrato relativa domanda al Consiglio Amministrativo della Casa di Riposo di Villabassa, alle seguenti condizioni essenziali:

- l'impegno di servizio provvisorio per i motivi di cui in premessa con decorrenza dal **01/10/2026 fino al 30/09/2027** in qualità di aiutante di cura nella Residenza per Anziani Villabassa.
- l'amministrazione della Residenza per Anziani deve provvedere per conto proprio ai provvedimenti retributivi in quanto questo provvedimento d'urgenza rappresenta soltanto il requisito per l'immediata assunzione;

Villabassa, il 07/09/2026

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO

- Dr. Günther Wisthaler -

(digital signiert / firmato digitale)